

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 10 / 17

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN216307995JP 送達手段 (Shipped Per) :E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐有償 (Commercial value) ☒無償 (No Commercial value) ☐贈物 (Gift) ☐商品見本 (Sample) ☐その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Seohyung Choi Seohyung Choi 365-10, Angyeon-ro, Seosan-si, Chungcheongnam-do (Eupnae-dong, Seosan Lotte Castle) 108-1501 31987, KOREA TEL 010-9195-0838 FAX 010-9195-0838	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 216 307 995 JP**

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 10 17		損害要償額		郵便料金 諸料金		
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Seohyung Choi Seohyung Choi 365-10, Angyeon-ro, Seosan-si, Chungcheongnam-do (Eupnae-dong, Seosan Lotte Castle) 108-1501				Postal Code 31987				
				Country KOREA				
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		TEL 010-9195-0838 FAX 010-9195-0838		内容品種別 Contents type		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
		Health food		3		USD14.79	☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
		Health food		3		USD16.11	☐ 返品 Returned goods	☐ 書類 Documents
		Health food		3		USD13.65		
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 4455 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

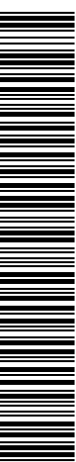
✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA 日付印 Date Stamp
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX
	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo						Seohyung Choi Seohyung Choi 365-10, Angyeon-ro, Seosan-si, Chungcheongnam-do (Eupnae-dong, Seosan Lotte Castle) 108-1501																													
お依頼先						郵便先																													
135-0064						JAPAN																													
TEL +82-70-8028-0952			FAX			原産国			個数			正味重量			価格			納品要領額 (円)			郵便料金 (円)			送料金 (円)											
									3			USD4.79																							
									3			USD6.11						☐ 贈物			☐ 商品見本			☐ 総重量 (Gross Weight)			☐ 合計 (円) (Postage)								
									3			USD3.65						☒ 贈用品			☐ その他														
																		☐ 運送品			☐ 贈品														
												No commercial value for customs purpose only.						日本円換算額合計 (円)						7455						受付日付印 Date Stamp					



* E N 2 1 6 3 0 7 9 9 5 J P *

☒ 内品目は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。

受付局控
 10年保存